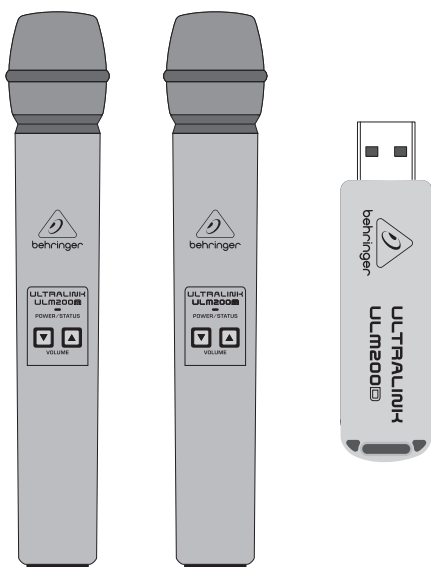




ULTRALINK ULM202USB/ULM200USB

High-Performance 2.4 GHz Digital Wireless System with 2 Handheld Microphones and Dual-Mode USB Receiver

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Use only attachments/accessories specified by the manufacturer.



10. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.



11. Correct disposal of this product: This symbol indicates that this product must not be disposed of with household waste, according to the WEEE Directive (2012/19/EU) and your national law. This product should be taken to a collection center licensed for the recycling of waste electrical and electronic equipment (EEE). The mishandling of this type of waste could have a possible negative impact on the environment and human health due to potentially hazardous substances that are generally associated with EEE. At the same time, your cooperation in the correct disposal of this product will contribute to the efficient use of natural resources. For more information about where you can take your waste equipment for recycling, please contact your local city office, or your household waste collection service.

12. Do not install in a confined space, such as a book case or similar unit.

13. Do not place naked flame sources, such as lighted candles, on the apparatus.

**WARNING**

- As with all small batteries, the batteries used with this product should be kept away from small children who still put things in their mouths. If they are swallowed, promptly call your local poison control center.
- Always purchase the correct size and grade of battery most suitable for intended use.
- Replace all batteries of a set at the same time.
- Clean the battery contacts and also those of the device prior to battery installation.
- Ensure the batteries are installed correctly with the regard to polarity (+ and -).
- Always remove battery if consumed or if product is to be left unused for a long time.
- Replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard! Replace only with the same or equivalent type!
- Risk of fire or explosion if the battery is replaced by an incorrect type.
- Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion;
- Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas; and

- A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.

[ES] Instrucción de seguridad

1. Lea las instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No use este aparato cerca del agua.
6. Limpie este aparato con un paño seco.
7. No bloquee las aberturas de ventilación. Instale el equipo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. No instale este equipo cerca de fuentes de calor tales como radiadores, acumuladores de calor, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que puedan producir calor.
9. Use únicamente los dispositivos o accesorios especificados por el fabricante.



10. Use únicamente la carretilla, plataforma, trípode, soporte o mesa especificados por el fabricante o suministrados junto con el equipo. Al transportar el equipo, tenga cuidado para evitar daños y caídas al tropezar con algún obstáculo.



11. Cómo debe deshacerse de este aparato: Este símbolo indica que este aparato no debe ser tratado como basura orgánica, según lo indicado en la **Directiva WEEE (2012/19/EU)** y a las normativas aplicables en su país. En lugar de ello deberá llevarlo al punto limpio más cercano para el reciclaje de sus elementos eléctricos / electrónicos (EEE). Al hacer esto estará ayudando a prevenir las posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud que podrían ser provocadas por una gestión inadecuada de este tipo de aparatos. Además, el reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Para más información acerca del reciclaje de este aparato, póngase en contacto con el Ayuntamiento de su ciudad o con el punto limpio local.

12. No instale esta unidad en un espacio muy reducido, tal como encastrada en una librería o similar.

13. No coloque objetos con llama, como una vela encendida, sobre este aparato.



ADVERTENCIA

- Al igual que con todas las baterías pequeñas, las baterías que se utilizan con este producto deben mantenerse alejadas de los niños pequeños que aún se llevan cosas a la boca. Si se ingieren, llame de inmediato a su centro local de control de intoxicaciones.
- Adquiera siempre el tamaño y grado de batería correctos más adecuados para el uso previsto.
- Reemplace todas las baterías de un juego al mismo tiempo.
- Limpie los contactos de la batería y también los del dispositivo antes de la instalación de la batería.
- Asegúrese de que las baterías estén instaladas correctamente con respecto a la polaridad (+ y -).
- Retire siempre la batería si se consume o si el producto no se va a utilizar durante mucho tiempo.

- ¡Reemplazo de una batería por un tipo incorrecto que puede anular una protección! ¡Reemplace sólo con el mismo tipo o equivalente!
- Riesgo de incendio o explosión si la batería se reemplaza por un tipo incorrecto.
- Desechar una batería en el fuego o en un horno caliente, o aplastar o cortar mecánicamente una batería, lo que puede resultar en una explosión;
- Dejar una batería en un ambiente circundante de temperatura extremadamente alta que puede resultar en una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable; y
- Una batería sometida a una presión de aire extremadamente baja que puede provocar una explosión o una fuga de líquido o gas inflamable.
- Se debe prestar atención a los aspectos ambientales de la eliminación de baterías.

FR Consignes de sécurité

1. Lisez ces consignes.
2. Conservez ces consignes.
3. Respectez tous les avertissements.
4. Respectez toutes les consignes d'utilisation.
5. N'utilisez jamais l'appareil à proximité d'un liquide.
6. Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec.
7. Veillez à ne pas empêcher la bonne ventilation de l'appareil via ses ouïes de ventilation. Respectez les consignes du fabricant concernant l'installation de l'appareil.
8. Ne placez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur telle qu'un chauffage, une cuisinière ou tout appareil dégageant de la chaleur (y compris un ampli de puissance).
9. Utilisez exclusivement des accessoires et des appareils supplémentaires recommandés par le fabricant.



10. Utilisez exclusivement des chariots, des diables, des présentoirs, des pieds et des surfaces de travail recommandés par le fabricant ou livrés avec le produit. Déplacez précautionneusement tout chariot ou diable chargé pour éviter d'éventuelles blessures en cas de chute.



11. Mise au rebut appropriée de ce produit: Ce symbole indique qu'en accord avec la directive DEEE (2012/19/EU) et les lois en vigueur dans votre pays, ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Ce produit doit être déposé dans un point de collecte agréé pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques (EEE). Une mauvaise manipulation de ce type de déchets pourrait avoir un impact négatif sur l'environnement et la santé à cause des substances potentiellement dangereuses généralement associées à ces équipements. En même temps, votre coopération dans la mise au rebut de ce produit contribuera à l'utilisation efficace des ressources naturelles. Pour plus d'informations sur l'endroit où vous pouvez déposer vos déchets d'équipements pour le recyclage, veuillez contacter votre mairie ou votre centre local de collecte des déchets.

12. N'installez pas l'appareil dans un espace confiné tel qu'une bibliothèque ou meuble similaire.

13. Ne placez jamais d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil.



ATTENTION

- Comme pour toutes les petites piles, les piles utilisées avec ce produit doivent être tenues à l'écart des jeunes enfants qui mettent encore des objets dans leur bouche. S'ils sont avalés, appelez rapidement votre centre antipoison local.
- Achetez toujours la bonne taille et qualité de batterie la plus adaptée à l'utilisation prévue.
- Remplacez toutes les piles d'un ensemble en même temps.
- Nettoyez les contacts de la batterie ainsi que ceux de l'appareil avant l'installation de la batterie.
- Assurez-vous que les piles sont correctement installées en respectant la polarité (+ et -).
- Retirez toujours la batterie si elle est consommée ou si le produit doit rester inutilisé pendant une longue période.
- Remplacement d'une batterie par un type incorrect pouvant aller à l'encontre d'une sauvegarde ! Remplacez uniquement par le même type ou un type équivalent !
- Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect.
- Mise au rebut d'une batterie au feu ou dans un four chaud, ou écrasement ou coupure mécanique d'une batterie, pouvant entraîner une explosion;
- Laisser une batterie dans un environnement à température extrêmement élevée pouvant entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable ; et
- Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement basse pouvant entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Il convient d'attirer l'attention sur les aspects environnementaux de l'élimination des batteries.

FR

DE

DE Wichtige Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie diese Hinweise.
2. Bewahren Sie diese Hinweise auf.
3. Beachten Sie alle Warnhinweise.
4. Befolgen Sie alle Bedienungshinweise.
5. Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch.
7. Blockieren Sie nicht die Belüftungsschlitze. Beachten Sie beim Einbau des Gerätes die Herstellerhinweise.
8. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf. Solche Wärmequellen sind z.
B. Heizkörper, Herde oder andere Wärme erzeugende Geräte (auch Verstärker).
9. Verwenden Sie nur Zusatzgeräte/Zubehörteile, die laut Hersteller geeignet sind.
10. Verwenden Sie nur Wagen, Standvorrichtungen, Stative, Halter oder Tische, die vom Hersteller benannt oder im Lieferumfang des Geräts enthalten sind. Falls Sie einen Wagen benutzen, seien Sie vorsichtig beim Bewegen der Wagen-Gerätkombination, um Verletzungen durch Stolpern zu vermeiden.



11. Korrekte Entsorgung dieses Produkts: Dieses Symbol weist darauf hin, das Produkt entsprechend der WEEE Richtlinie (2012/19/EU) und der jeweiligen nationalen Gesetze nicht zusammen mit Ihren Haushaltsabfällen zu entsorgen. Dieses Produkt sollte bei einer

autorisierten Sammelstelle für Recycling elektrischer und elektronischer Geräte (EEE) abgegeben werden. Wegen bedenklicher Substanzen, die generell mit elektrischen und elektronischen Geräten in Verbindung stehen, könnte eine unsachgemäße Behandlung dieser Abfallart eine negative Auswirkung auf Umwelt und Gesundheit haben. Gleichzeitig gewährleistet Ihr Beitrag zur richtigen Entsorgung dieses Produkts die effektive Nutzung natürlicher Ressourcen. Für weitere Informationen zur Entsorgung Ihrer Geräte bei einer Recycling-Stelle nehmen Sie bitte Kontakt zum zuständigen städtischen Büro, Entsorgungsamt oder zu Ihrem Haushaltsabfallentsorger auf.

12. Installieren Sie das Gerät nicht in einer beengten Umgebung, zum Beispiel Bücherregal oder ähnliches.

13. Stellen Sie keine Gegenstände mit offenen Flammen, etwa brennende Kerzen, auf das Gerät.



WARNUNG

- Wie bei allen kleinen Batterien sollten die mit diesem Produkt verwendeten Batterien von kleinen Kindern ferngehalten werden, die noch Dinge in den Mund nehmen. Wenn sie verschluckt werden, rufen Sie umgehend Ihre örtliche Giftnotrufzentrale an.
- Kaufen Sie immer die richtige Batteriegröße und -klasse, die für den beabsichtigten Gebrauch am besten geeignet ist.
- Ersetzen Sie alle Batterien eines Sets gleichzeitig.
- Reinigen Sie die Batteriekontakte und auch die des Gerätes vor dem Einsetzen der Batterie.
- Achten Sie auf die richtige Polarität der Batterien (+ und -).
- Entfernen Sie immer die Batterie, wenn sie verbraucht ist oder das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.
- Ersetzen einer Batterie durch einen falschen Typ, der eine Sicherung umgehen kann! Nur durch gleichen oder gleichwertigen Typ ersetzen!
- Brand- oder Explosionsgefahr, wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird.
- Entsorgen einer Batterie ins Feuer oder einen heißen Ofen oder mechanisches Zerquetschen oder Schneiden einer Batterie, was zu einer Explosion führen kann;
- Belassen einer Batterie in einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen, die zu einer Explosion oder dem Austreten von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann; und
- Eine Batterie, die extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt ist, was zu einer Explosion oder dem Austreten von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann.
- Auf die Umweltaspekte der Batterieentsorgung sollte hingewiesen werden.

PT Instruções de Segurança Importantes

- 1.** Leia estas instruções.
- 2.** Guarde estas instruções.
- 3.** Preste atenção a todos os avisos.
- 4.** Siga todas as instruções.
- 5.** Não utilize este dispositivo perto de água.
- 6.** Limpe apenas com um pano seco.
- 7.** Não obstrua as entradas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.

DE

PT

8. Não instale perto de quaisquer fontes de calor tais como radiadores, bocas de ar quente, fogões de sala ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.

9. Utilize apenas ligações/acessórios especificados pelo fabricante.



10. Utilize apenas com o carrinho, estrutura, tripé, suporte, ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos com o dispositivo. Quando utilizar um carrinho, tenha cuidado ao mover o conjunto carrinho/dispositivo para evitar danos provocados pela terpidação.



11. Correcta eliminação deste produto: este símbolo indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos, segundo a Directiva REEE (2012/19/EU) e a legislação nacional. Este produto deverá ser levado para um centro de recolha licenciado para a reciclagem de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (EEE). O tratamento incorrecto deste tipo de resíduos pode ter um eventual impacto negativo no ambiente e na saúde humana devido a substâncias potencialmente perigosas que estão geralmente associadas aos EEE. Ao mesmo tempo, a sua colaboração para a eliminação correcta deste produto irá contribuir para a utilização eficiente dos recursos naturais. Para mais informação acerca dos locais onde poderá deixar o seu equipamento usado para reciclagem, é favor contactar os serviços municipais locais, a entidade de gestão de resíduos ou os serviços de recolha de resíduos domésticos.

12. Não instale em lugares confinados, tais como estantes ou unidades similares.

13. Não coloque fontes de chama, tais como velas acesas, sobre o aparelho.



AVISO

- Como acontece com todas as baterias pequenas, as baterias usadas com este produto devem ser mantidas longe do alcance de crianças que ainda colocam coisas na boca. Se forem engolidos, ligue imediatamente para o centro de controle de intoxicações local.
- Sempre adquira o tamanho e o tipo corretos de bateria mais adequados para o uso pretendido.
- Substitua todas as baterias de um conjunto ao mesmo tempo.
- Limpe os contatos da bateria e também os do dispositivo antes da instalação da bateria.
- Certifique-se de que as baterias estão instaladas corretamente em relação à polaridade (+ e -).
- Sempre remova a bateria se consumida ou se o produto não for usado por um longo tempo.
- Substituição de uma bateria por um tipo incorreto que pode anular uma proteção! Substitua apenas pelo mesmo tipo ou equivalente!
- Risco de incêndio ou explosão se a bateria for substituída por um tipo incorreto.
- Descarte de uma bateria no fogo ou em um forno quente, ou esmagamento ou corte mecânico de uma bateria, que pode resultar em uma explosão;
- Deixar a bateria em um ambiente circundante de temperatura extremamente alta que pode resultar em uma explosão ou vazamento de líquido ou gás inflamável; e
- Uma bateria sujeita a uma pressão de ar extremamente baixa que pode resultar em uma explosão ou vazamento de líquido ou gás inflamável.
- Deve-se atentar para os aspectos ambientais do descarte da bateria.

IT Istruzioni di sicurezza importanti

- 1.** Leggere queste istruzioni.
- 2.** Conservare queste istruzioni.
- 3.** Prestare attenzione a tutti gli avvisi.
- 4.** Applicare tutte le istruzioni.
- 5.** Non utilizzare questo dispositivo vicino l'acqua.
- 6.** Pulire esclusivamente con un panno asciutto.
- 7.** Non bloccare le aperture di ventilazione. Installare in conformità con le istruzioni del produttore.
- 8.** Non installare vicino a fonti di calore come radiatori, termoregolatori, stufe o altri apparecchi (inclusi amplificatori) che producono calore.
- 9.** Utilizzare esclusivamente dispositivi/accessori specificati dal produttore.



10. Utilizzare solo carrelli, supporti, treppiedi, staffe o tavoli indicati dal produttore o venduti con l'apparecchio. Utilizzando un carrello, prestare attenzione quando si sposta la combinazione carrello/apparecchio per evitare lesioni dovute al ribaltamento.



11. Smaltimento corretto di questo prodotto: questo simbolo indica che questo dispositivo non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici, secondo la **■** Direttiva RAEE (2012/19 / UE) e la vostra legislazione nazionale. Questo prodotto deve essere portato in un centro di raccolta autorizzato per il riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). La cattiva gestione di questo tipo di rifiuti potrebbe avere un possibile impatto negativo sull'ambiente e sulla salute umana a causa di sostanze potenzialmente pericolose che sono generalmente associate alle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Nello stesso tempo la vostra collaborazione al corretto smaltimento di questo prodotto contribuirà all'utilizzo efficiente delle risorse naturali. Per ulteriori informazioni su dove è possibile trasportare le apparecchiature per il riciclaggio vi invitiamo a contattare l'ufficio comunale locale o il servizio di raccolta dei rifiuti domestici.

12. Non installare in uno spazio ristretto, come in una libreria o in una struttura simile.

13. Non collocare sul dispositivo fonti di fiamme libere, come candele accese.



AVVERTIMENTO

- Come con tutte le batterie di piccole dimensioni, le batterie utilizzate con questo prodotto devono essere tenute lontane dai bambini piccoli che continuano a mettere gli oggetti in bocca. Se vengono ingeriti, chiama immediatamente il centro antiveleni locale.
- Acquistare sempre la dimensione e il grado di batteria corretti più adatti all'uso previsto.
- Sostituire tutte le batterie di un set contemporaneamente.
- Pulire i contatti della batteria e anche quelli del dispositivo prima dell'installazione della batteria.
- Assicurarsi che le batterie siano installate correttamente rispettando la polarità (+ e -).
- Rimuovere sempre la batteria se consumata o se il prodotto deve essere lasciato inutilizzato per lungo tempo.
- Sostituzione di una batteria con una di tipo errato che può vanificare una salvaguardia! Sostituire solo con tipo uguale o equivalente!
- Rischio di incendio o esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo errato.

- Smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo, o frantumazione o taglio meccanico di una batteria, che può provocare un'esplosione;
- Lasciare una batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata che può provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili; e
- Una batteria soggetta a una pressione dell'aria estremamente bassa che può provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.
- Occorre prestare attenzione agli aspetti ambientali dello smaltimento delle batterie.

(NL) Belangrijke veiligheidsvoorschriften

1. Lees deze voorschriften.
2. Bewaar deze voorschriften.
3. Neem alle waarschuwingen in acht.
4. Volg alle voorschriften op.
5. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
6. Reinig het uitsluitend met een droge doek.
7. Let erop geen van de ventilatie-openingen te bedekken. Plaats en installeer het volgens de voorschriften van de fabrikant.
8. Het apparaat mag niet worden geplaatst in de buurt van radiatoren, warmte-uitlaten, kachels of andere zaken (ook versterkers) die warmte afgeven.
9. Gebruik uitsluitend door de producent gespecificeerd toebehoren c.q. onderdelen.



10. Gebruik het apparaat uitsluitend in combinatie met de wagen, het statief, de driepoot, de beugel of tafel die door de producent is aangegeven, of die in combinatie met het apparaat wordt verkocht. Bij gebruik van een wagen dient men voorzichtig te zijn bij het verrijden van de combinatie wagen/apparaat en letsel door vallen te voorkomen.



11. Correcte afvoer van dit product: dit symbool geeft aan dat u dit product op grond van de AEEA-richtlijn (2012/19/EU) en de nationale wetgeving van uw land niet met het gewone huishoudelijke afval mag weggooien. Dit product moet na afloop van de nuttige levensduur naar een officiële inzamelpost voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) worden gebracht, zodat het kan worden gerecycleerd. Vanwege de potentieel gevaarlijke stoffen die in elektrische en elektronische apparatuur kunnen voorkomen, kan een onjuiste afvoer van afval van het onderhavige type een negatieve invloed op het milieu en de menselijke gezondheid hebben. Een juiste afvoer van dit product is echter niet alleen beter voor het milieu en de gezondheid, maar draagt tevens bij aan een doelmatiger gebruik van de natuurlijke hulpbronnen. Voor meer informatie over de plaatsen waar u uw afgedankte apparatuur kunt inleveren, kunt u contact opnemen met uw gemeente of de plaatselijke reinigingsdienst.

12. Installeer niet in een kleine ruimte, zoals een boekenkast of iets dergelijks.

13. Plaats geen open vlammen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.



WAARSCHUWING

- Zoals bij alle kleine batterijen, moeten de batterijen die bij dit product worden gebruikt, uit de buurt worden gehouden van kleine kinderen die nog dingen in hun mond stoppen. Als ze worden ingeslikt, bel dan onmiddellijk uw plaatselijke antigifcentrum.

IT

NL

- Koop altijd de juiste maat en kwaliteit batterij die het meest geschikt is voor het beoogde gebruik.
- Vervang alle batterijen van een set tegelijk.
- Reinig de batterijcontacten en ook die van het apparaat voordat u de batterij installeert.
- Zorg ervoor dat de batterijen correct zijn geplaatst met betrekking tot polariteit (+ en -).
- Verwijder altijd de batterij als deze verbruikt is of als het product lange tijd niet wordt gebruikt.
- Vervanging van een batterij door een onjuist type dat een beveiliging kan omzeilen! Alleen vervangen door hetzelfde of een gelijkwaardig type!
- Risico op brand of explosie als de batterij wordt vervangen door een onjuist type.
- Het weggooien van een batterij in vuur of een hete oven, of het mechanisch pletten of snijden van een batterij, wat kan leiden tot een explosie;
- Een batterij achterlaten in een omgeving met extreem hoge temperaturen die kan leiden tot een explosie of lekkage van ontvlambare vloeistof of gas; en
- Een batterij die wordt blootgesteld aan een extreem lage luchtdruk die kan leiden tot een explosie of het lekken van ontvlambare vloeistof of gas.
- De aandacht moet worden gevestigd op de milieuaspecten van het weggooien van batterijen.

SE Viktiga säkerhetsanvisningar

1. Läs dessa anvisningar.
2. Spara dessa anvisningar.
3. Beakta alla varningar.
4. Följ alla anvisningar.
5. Använd inte apparaten i närheten av vatten.
6. Rengör endast med torr trasa.
7. Blockera inte ventilationsöppningarna. Installera enligt tillverkarens anvisningar.
8. Installera aldrig intill värmekällor som värme-element, varmluftsintag, spisar eller annan utrustning som avger värme (inklusive förstärkare).
9. Använd endast tillkopplingar och tillbehör som angetts av tillverkaren.



10. Använd endast med vagn, stativ, trefot, hållare eller bord som angetts av tillverkaren, eller som sålts till-sammans med apparaten. Om du använder en vagn, var försiktig, när du förflyttar kombinationen vagn-apparat, för att förhindra olycksfall genom snubbling.



11. Kassera produkten på rätt sätt: den här symbolen indikerar att produkten inte ska kastas i hushållssoporna, enligt WEEE direktivet (2012/19/EU) och gällande, nationell lagstiftning. Produkten ska lämnas till ett auktoriserat återvinningsställe för elektronisk och elektrisk utrustning (EEE). Om den här sortens avfall hanteras på fel sätt kan miljön, och människors hälsa, påverkas negativt på grund av potentiella risksubstanser som ofta associeras med EEE. Avfallshanteras produkten däremot på rätt sätt bidrar detta till att naturens resurser används på ett bra sätt. Kontakta kommun, ansvarig förvaltning eller avfallshanteringsföretag för mer information om återvinningscentral där produkten kan lämnas.

NL

SE

12. Installera inte i ett trångt utrymme, t.ex. i en bokhylla eller liknande enhet.

13. Placera inte källor med öppen eld, t.ex. tända ljus, på apparaten.



VARNING

- Som med alla små batterier bör batterierna som används med denna produkt hållas borta från små barn som fortfarande stoppar saker i munnen. Om de sväljs, ring omedelbart ditt lokala giftkontrollcenter.
- Köp alltid rätt storlek och kvalitet på det batteri som är lämpligast för avsedd användning.
- Byt ut alla batterier i en uppsättning samtidigt.
- Rengör batterikontakterna och även de på enheten innan batteriinstallation.
- Se till att batterierna är korrekt installerade med hänsyn till polariteten (+ och -).
- Ta alltid ur batteriet om det förbrukas eller om produkten ska stå oanvänd under en längre tid.
- Byte av ett batteri med en felaktig typ som kan motverka ett skydd! Byt endast ut mot samma eller motsvarande typ!
- Risk för brand eller explosion om batteriet byts ut mot en felaktig typ.
- Kassering av ett batteri i eld eller en het ugn, eller mekanisk krossning eller skärning av ett batteri, som kan resultera i en explosion;
- Lämna ett batteri i en omgivande miljö med extremt hög temperatur som kan resultera i en explosion eller läckage av brandfarlig vätska eller gas; och
- Ett batteri som utsätts för extremt lågt lufttryck som kan resultera i en explosion eller läckage av brandfarlig vätska eller gas.
- Uppmärksamhet bör uppmärksammas på miljöaspekterna av batterikassering.

SE

PL Ważne informacje o bezpieczeństwie

1. Proszę przeczytać poniższe wskazówki.
2. Proszę przechowywać niniejszą instrukcję.
3. Należy przestrzegać wszystkich wskazówek ostrzegawczych.
4. Należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi.
5. Urządzenia nie wolno używać w pobliżu wody.
6. Urządzenie można czyścić wyłącznie suchą szmatką.
7. Nie zasłaniać otworów wentylacyjnych. W czasie podłączania urządzenia należy przestrzegać zaleceń producenta.
8. Nie stawiać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła takich, jak grzejniki, piece lub urządzenia produkujące ciepło (np. wzmacniacze).
9. Używać wyłącznie sprzętu dodatkowego i akcesoriów zgodnie z zaleceniami producenta.



10. Używać jedynie zalecanych przez producenta lub znajdujących się w zestawie wózków, stojaków, statywów, uchwytów i stołów. W przypadku posługiwania się wózkiem należy zachować szczególną ostrożność w trakcie przewożenia zestawu, aby uniknąć niebezpieczeństwa potknięcia się i zranienia.



11. Prawidłowa utylizacja produktu: Ten symbol wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi, tylko zgodnie z dyrektywą w sprawie zużytego sprzętu

PL

elektrycznego i elektronicznego (WEEE) (2012/19/EU) oraz przepisami krajowymi. Niniejszy produkt należy przekazać do autoryzowanego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Niewłaściwe postępowanie z tego typu odpadami może wywołać szkodliwe działanie na środowisko naturalnej i zdrowie człowieka z powodu potencjalnych substancji niebezpiecznych zaliczanych jako zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Jednocześnie, Twój wkład w prawidłową utylizację niniejszego produktu przyczynia się do oszczędnego wykorzystywania zasobów naturalnych. Szczegółowych informacji o miejscach, w których można oddawać zużyty sprzęt do recyklingu, udzielają urzędy miejskie, przedsiębiorstwa utylizacji odpadów lub najbliższy zakład utylizacji odpadów.

12. Nie instaluj w ograniczonej przestrzeni, takiej jak półka na książki lub podobny zestaw.

13. Nie stawiaj na urządzeniu źródeł otwartego ognia, takich jak zapalone świece.



OSTRZEŻENIE

- Podobnie jak w przypadku wszystkich małych baterii, baterie używane z tym produktem powinny być trzymane z dala od małych dzieci, które wciąż wkładają rzeczy do ust. Jeśli zostaną połknięte, niezwłocznie skontaktuj się z lokalnym centrum kontroli zatruc.
- Zawsze kupuj baterię o odpowiednim rozmiarze i klasie, najbardziej odpowiednią do zamierzonego zastosowania.
- Wymień jednocześnie wszystkie baterie zestawu.
- Wyczyść styki baterii, a także styki urządzenia przed instalacją baterii.
- Upewnij się, że baterie są prawidłowo zainstalowane z uwzględnieniem biegunowości (+ i -).
- Zawsze wyjmuj baterię, jeśli jest zużyta lub jeśli produkt ma być nieużywany przez dłuższy czas.
- Wymiana baterii na niewłaściwy typ, która może złamać zabezpieczenie! Wymień tylko na ten sam lub równoważny typ!
- Wymiana baterii na baterię niewłaściwego typu grozi pożarem lub wybuchem.
- Wrzucenie baterii do ognia lub gorącego piekarnika lub mechaniczne zgniecenie lub przecięcie baterii, które może spowodować wybuch;
- Pozostawienie baterii w otoczeniu o bardzo wysokiej temperaturze, które może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu; oraz
- Bateria poddana bardzo niskiemu ciśnieniu powietrza, które może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu.
- Należy zwrócić uwagę na środowiskowe aspekty utylizacji baterii Följ alla anvisningar.

JP 安全指示

1. これらの指示をお読みください。
2. これらの指示を守ってください。
3. すべての警告に注意してください。
4. すべての指示に従ってください。
5. この装置を水の近くで使用しないでください。
6. 乾いた布でのみ拭いてください。
7. 換気口をふさがないでください。製造元の指示に従ってインストールしてください。
8. ラジエーター、ヒートレジスター、ストーブ、または熱を発生するその他の装置 (アンプを含む) などの熱源の近くに設置しないでください。
9. 製造元が指定したアタッチメント/アクセサリのみを使用してください。



10. 製造元が指定した、または装置と一緒に販売されたカート、スタンド、三脚、ブラケット、またはテーブルでのみ使用してください。カートを使用する場合は、カートと装置の組み合わせを移動するときに、転倒による怪我を防ぐように注意してください。



11. この製品の正しい廃棄: この記号は、WEEE 指令 (2012/19/EU) および国内法に従って、この製品を家庭ごみと一緒に廃棄してはならないことを示しています。この製品は、廃電気電子機器 (EEE) のリサイクルを許可された収集センターに持ち込む必要があります。この種の廃棄物の取り扱いを誤ると、一般に EEE に関連する潜在的に危険な物質が原因で、環境と人間の健康に悪影響を与える可能性があります。同時に、この製品の正しい廃棄にご協力いただくことで、天然資源の効率的な利用に貢献します。廃棄物をリサイクルする場所の詳細については、最寄りの市役所または家庭ごみ収集サービスにお問い合わせください。

12. 本棚などの狭い場所には設置しないでください。

13. 火のともったろうそくなどの裸火源を装置の上に置かないでください。



警告

- すべての小型バッテリーと同様に、この製品で使用されるバッテリーは、まだ物を口に入れている小さな子供から遠ざける必要があります。飲み込まれた場合は、すぐに最寄りの毒物管理センターに連絡してください。
- 使用目的に最も適した正しいサイズとグレードのバッテリーを常に購入してください。
- セットのすべての電池を同時に交換します。
- バッテリーを取り付ける前に、バッテリーの接点とデバイスの接点を清掃してください。
- 極性 (+および-) に関してバッテリーが正しく取り付けられていることを確認してください。
- 消費したり、製品を長期間使用しない場合は、必ずバッテリーを取り外してください。
- バッテリーを間違ったタイプに交換すると、セーフガードが無効になる可能性があります。同じまたは同等のタイプとのみ交換してください！
- バッテリーを間違ったタイプと交換すると、火災や爆発の危険があります。

- バッテリーを火や高温のオーブンに廃棄したり、バッテリーを機械的に押しつぶしたり切断したりすると、爆発する可能性があります。
- 爆発または可燃性の液体またはガスの漏れを引き起こす可能性のある非常に高温の周囲環境にバッテリーを放置する。と
- 非常に低い空気圧にさらされたバッテリーは、爆発または可燃性の液体またはガスの漏れを引き起こす可能性があります。
- バッテリー廃棄の環境的側面に注意を払う必要があります

[CN] 安全须知

1. 请阅读这些说明。
2. 请妥善保存这些说明。
3. 请注意所有的警示。
4. 请遵守所有的说明。
5. 请勿在靠近水的地方使用本产品。
6. 请用干布清洁本产品。
7. 请勿堵塞通风孔, 安装本产品时请遵照厂家的说明, 通风孔不要覆盖诸如报纸、桌布和窗帘等物品而妨碍通风。
8. 请勿将本产品安装在热源附近, 如暖气片, 炉子或其它产生热量的设备 (包括功放器)。产品上不要放置裸露的火焰源, 如点燃的蜡烛。
9. 请只使用厂家指定的附属设备和配件。



10. 请只使用厂家指定的或随货销售的手推车, 架子, 三角架, 支架和桌子。若使用手推车来搬运设备, 请注意安全放置设备, 以避免手推车和设备倾倒而受伤。

11. 如果液体流入或异物落入设备内, 设备遭雨淋或受潮, 设备不能正常运作或被摔坏等, 设备受损需进行维修时, 所有维修均须由合格的维修人员进行维修。



警告

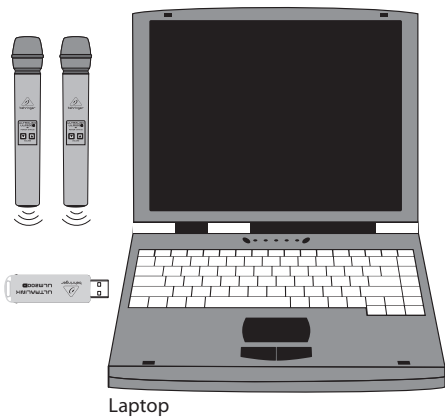
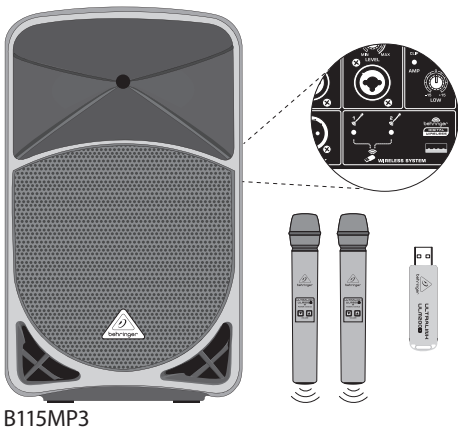
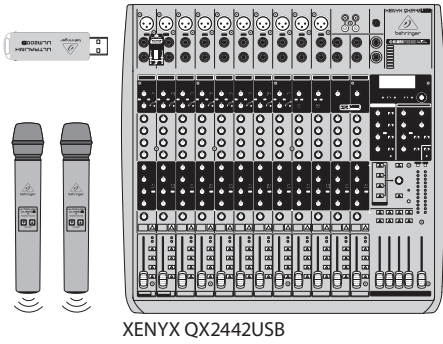
- 与所有小电池一样, 与本产品一起使用的电池应远离仍将东西放入口中的小孩。如果它们被吞食, 请立即致电您当地的毒物控制中心。
- 始终购买最适合预期用途的正确尺寸和等级的电池。
- 同时更换一组电池。
- 在安装电池之前清洁电池触点以及设备的触点。
- 确保电池按极性 (+ 和 -) 正确安装。
- 如果电池已耗尽或产品要长时间不用, 请务必取出电池。
- 更换类型不正确的电池, 可能会破坏安全措施! 只能替换为相同或等效的类型!
- 如果更换的电池类型不正确, 则有火灾或爆炸的危险。
- 将电池投入火中或热炉中, 或机械压碎或切割电池, 可能会导致爆炸;
- 将电池置于极端高温的周围环境中, 可能导致爆炸或易燃液体或气体泄漏; 和
- 电池承受极低的气压, 可能导致爆炸或易燃液体或气体泄漏。
- 应注意电池处置的环境方面。

JP

CN

ULM202USB/ULM200USB Hook-Up

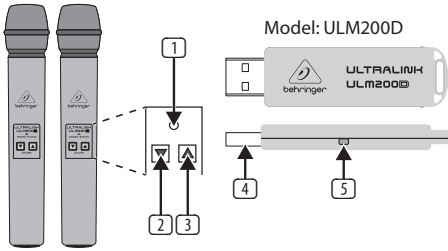
EN



ULM202USB/ULM200USB Controls

EN

Model: ULM200M



Type of product: Wireless Microphone

ULM202USB/ULM200USB Controls

1. **POWER/STATUS LED**
2. **▼ VOLUME** Button (Mute/volume down)
3. **▲ VOLUME** Button (Power on/unmute/volume up)
4. USB connector
5. Wireless Link Status LED

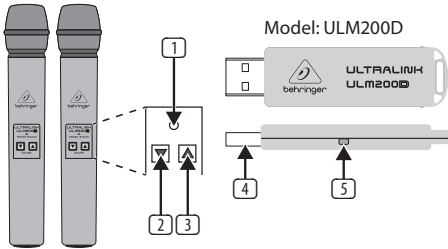
ULM202USB/ULM200USB Getting Started

1. Connect the ULM200D wireless receiver to the “WIRELESS ONLY!” USB connector on wireless-enabled Behringer mixers, powered speakers or other compatible products, or to a USB port on a computer.
2. Press and hold the **▲** button on the ULM200M wireless microphone to connect wirelessly to the ULM200D receiver. The LED on the microphone will flash slowly during the connecting sequence and will light solid once connected. If the ULM200M wireless microphone cannot connect to a receiver, the microphone will automatically power down after 10 seconds.
3. Once connected, the ULM200M microphone will be set at a medium volume. Use the **▲** and **▼** buttons to adjust the volume
4. A long press of the **▼** button will put the ULM200M microphone into mute. The mute condition is indicated by rapid flashing of the LED. If the user does not unmute within 60 seconds, the ULM200M microphone will power down to save battery life.
5. A short press of the **▲** button will unmute the ULM200M microphone. If the ULM200M microphone is unmuted more than 10 seconds after muting, it will return to the previous volume level, if unmuted after less than 10 seconds it will be set to the minimum volume level.
6. Unplug the ULM200D wireless receiver to power down. The ULM200M wireless microphone will power down 10 seconds after the ULM200D wireless receiver is unplugged.
7. The LED in the ULM200M wireless microphone will indicate when the battery is low by regular brief flashes.
8. Should the ULM200M wireless microphone become unpaired with the ULM200D wireless receiver, the microphone can be re-paired from the powered down state by simultaneously pressing the **▲** and **▼** buttons and moving the microphone to within 10 cm (4 inches) of the ULM200D wireless receiver. The LED on the microphone will flash slowly during the pairing sequence and will light solid once connected. If the ULM200M wireless microphone cannot pair to the receiver it will automatically power down after 10 seconds.

ULM202USB/ULM200USB

Controles

Model: ULM200M



ES

Tipo de producto: Micrófono inalámbrico

ULM202USB/ULM200USB Controles

1. Piloto de encendido/estado **POWER/STATUS**
2. Botón ▼ **VOLUME** (anulación/reducción de volumen)
3. Botón ▲ **VOLUME** (Encendido/aumento de volumen)
4. Conector USB
5. Piloto de estado de enlace inalámbrico

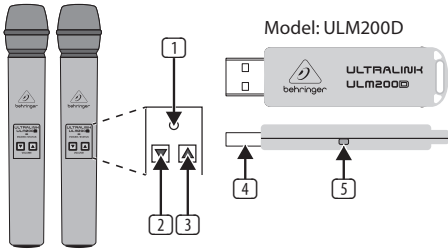
ULM202USB/ULM200USB Puesta en marcha

1. Conecte el receptor inalámbrico ULM200D a la toma USB "WIRELESS ONLY!" existente en los mezcladores, altavoces autoamplificados o productos compatibles Behringer con capacidad inalámbrica, o al puerto USB de un ordenador.
2. Mantenga pulsado el botón ▲ del micrófono inalámbrico ULM200M para activar la conexión inalámbrica del mismo al receptor ULM200D. El piloto del micrófono parpadeará lentamente durante el proceso de conexión y se quedará iluminado fijo una vez que esta se haya establecido. Si el micrófono inalámbrico ULM200M no puede conectarse a un receptor, el micrófono se apagará automáticamente tras 10 segundos.
3. Una vez conectado, el micrófono ULM200M se ajustará a un volumen medio. Utilice los botones ▲ y ▼ para ajustar el volumen de acuerdo a sus gustos.
4. Una pulsación prolongada del botón ▼ hará que el ULM200M quede anulado (mute). Esta condición será indicada por un rápido parpadeo del piloto. Si el usuario no desactiva esta anulación en los 60 segundos siguientes, el micrófono ULM200M se apagará para ahorrar carga de la pila.
5. Una pulsación corta del botón ▲ desactivará esta anulación del micrófono ULM200M. Si reactiva el ULM200M en un lapso superior a 10 segundos tras su anulación, el micro volverá al nivel de volumen anterior; si lo reactiva dentro del periodo de los 10 segundos siguientes a la anulación, el micro se ajustará a su nivel de volumen mínimo.
6. Desenchufe de la corriente el receptor inalámbrico ULM200D para apagarlo. El micrófono inalámbrico ULM200M se apagará 10 segundos después de la desconexión del receptor inalámbrico ULM200D.
7. El piloto del micrófono inalámbrico ULM200M le indicará si la carga de la pila es baja por medio de cortos parpadeos regulares.
8. En caso de que el micrófono inalámbrico ULM200M se desintonice del receptor inalámbrico ULM200D, podrá resintonizar el micro cuando esté apagado pulsando simultáneamente los botones ▲ y ▼ y acercando el micro a unos 10 cm (4 pulgadas) del receptor ULM200D. El piloto del micro parpadeará durante la secuencia de sintonización y quedará iluminado fijo cuando ambas unidades vuelvan a estar conectadas. Si el micrófono inalámbrico ULM200M no puede resintonizarse al receptor, se apagará automáticamente tras 10 segundos.

ULM202USB/ULM200USB

Réglages

Model: ULM200M



FR

Type de produit : micro sans fil

ULM202USB/ULM200USB Réglages

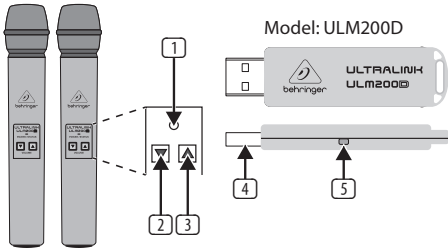
1. Témoin Led **POWER/STATUS**
2. Bouton ▼ **VOLUME** (couper/diminuer le volume)
3. Bouton ▲ **VOLUME** (mise sous tension/augmenter le volume)
4. Connecteur USB
5. Témoin Led d'état de la liaison sans fil

ULM202USB/ULM200USB Mise en œuvre

1. Connectez le récepteur sans fil ULM200D au connecteur USB "WIRELESS ONLY!" de votre console de mixage, enceinte active ou autre produit Behringer compatible sans fil, ou au port USB d'un ordinateur.
2. Maintenez le bouton ▲ du micro sans fil ULM200M enfoncée pour le connecter au récepteur ULM200D. La LED du micro clignote lentement durant la phase de connexion puis reste allumée une fois la connexion effectuée. Si le micro sans fil ULM200M ne parvient pas à se connecter au récepteur, il se place automatiquement hors tension après 10 secondes.
3. Une fois connecté, le micro ULM200M est configuré pour un niveau de volume moyen. Utilisez les boutons ▲ et ▼ pour régler le volume.
4. Une longue pression sur le bouton ▼ permet de couper le son du micro ULM200M. La LED clignote rapidement pour indiquer que le son est coupé. Si vous ne réactivez pas le son du micro ULM200M sous 60 secondes, il se place hors tension pour économiser les piles.
5. Une courte pression sur le bouton ▲ permet de réactiver le son du micro ULM200M. Si le son du micro est réactivé plus de 10 secondes après avoir été coupé, il retrouve son volume initial. S'il est réactivé moins de 10 seconde après avoir été coupé, le volume est réglé au minimum.
6. Déconnectez le récepteur sans fil ULM200D pour le placer hors tension. Le micro sans fil ULM200M se place hors tension 10 secondes après la déconnexion du récepteur.
7. Lorsque l'autonomie de la pile du micro ULM200M est faible, la LED s'allume de manière brève et régulière.
8. Si la connexion entre le micro ULM200M et le récepteur sans fil ULM200D est perdue, vous pouvez la rétablir en appuyant simultanément sur les boutons ▲ et ▼ du micro hors tension et en le plaçant à moins de 10 cm du récepteur ULM200D. La LED du micro clignote lentement durant la phase de connexion puis reste allumée une fois la connexion effectuée. Si le micro ULM200M ne parvient pas à se connecter au récepteur, il se place hors tension automatiquement après 10 secondes.

ULM202USB/ULM200USB Bedienelemente

Model: ULM200M



Produkttyp: Drahtlosmikrofon

ULM202USB/ULM200USB Bedienelemente

DE

1. **POWER/STATUS-LED**
2. **▼ VOLUME**-Taste (stummschalten/leiser)
3. **▲ VOLUME**-Taste (einschalten/lauter)
4. USB-Anschluss
5. Wireless Link Status-LED

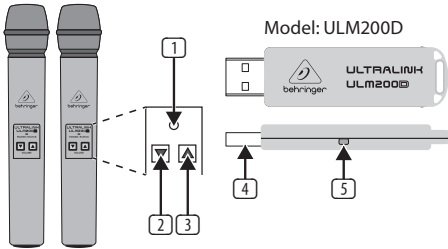
ULM202USB/ULM200USB Erste Schritte

1. Verbinden Sie den ULM200D Drahtlosempfänger mit dem „WIRELESS ONLY!“ USB-Anschluss von Behringer Mischpulten, Aktivlautsprechern oder anderen kompatiblen Produkten, die für Drahtlosempfang eingerichtet sind, bzw. mit dem USB-Port eines Computers.
2. Halten Sie die **▲** Taste am ULM200M Drahtlosmikrofon gedrückt, um eine Drahtlosverbindung zum ULM200D Empfänger herzustellen. Die LED am Mikrofon blinkt während des Verbindungsaufbaus langsam und leuchtet bei aktiver Verbindung konstant. Wenn sich das ULM200M Drahtlosmikrofon nicht mit einem Empfänger verbinden kann, schaltet es sich nach 10 Sekunden automatisch aus.
3. Nach dem Verbindungsaufbau ist das ULM200M Mikrofon auf mittlere Lautstärke eingestellt. Diese lässt sich mit den **▲** und **▼** Tasten erhöhen/verringern.
4. Wenn man den **▼** Taster etwas länger gedrückt hält, wird das ULM200M Mikrofon stummgeschaltet. In diesem Modus blinkt die LED schnell. Wenn man das ULM200M Mikrofon nicht innerhalb von 60 Sekunden wieder aktiviert, schaltet es sich aus, um die Batterie zu schonen.
5. Ein kurzer Druck auf die **▲** Taste hebt die Stummschaltung des ULM200M Mikrofons wieder auf. Wenn man das ULM200M Mikrofon nach mehr als 10 Sekunden Stummschaltung aktiviert, wird die vorherige Lautstärke wiederhergestellt. Wenn man es nach weniger als 10 Sekunden Stummschaltung aktiviert, wird es auf Minimallautstärke eingestellt.
6. Zum Ausschalten ziehen Sie den ULM200D Drahtlosempfänger ab. 10 Sekunden später schaltet sich auch das ULM200M Drahtlosmikrofon aus.
7. Die LED des ULM200M Drahtlosmikrofons blinkt in regelmäßigen, kurzen Abständen, wenn die Batteriespannung niedrig ist.
8. Sollte die paarweise Zuordnung von ULM200M Drahtlosmikrofon und ULM200D Drahtlosempfänger nicht mehr bestehen, kann man diese Paarung wieder herstellen, indem man am ausgeschalteten Mikrofon gleichzeitig die **▲** und **▼** Tasten drückt und seinen Abstand zum ULM200D Drahtlosempfänger auf 10 cm (4 Zoll) verringert. Die LED des Mikrofons blinkt während der neuen Zuordnungsphase langsam und leuchtet bei Erfolg wieder konstant. Wenn das ULM200M Drahtlosmikrofon keine Zuordnung zum Empfänger herstellen kann, schaltet es sich nach 10 Sekunden automatisch aus.

ULM202USB/ULM200USB

Controles

Model: ULM200M



Tipo do produto: Microfone sem fio

ULM202USB/ULM200USB Controles

1. LED **POWER/STATUS**
2. Botão de ▼ **VOLUME** (Mute/abaixa o volume)
3. Botão de ▲ **VOLUME** (Power on/aumenta o volume)
4. Conector USB
5. LED Status de Link Wireless (sem fio)

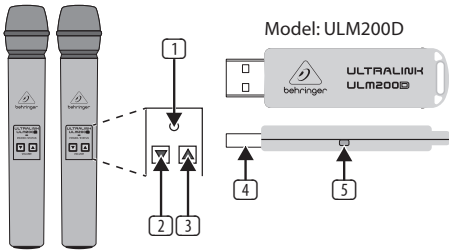
PT

ULM202USB/ULM200USB Primeiros Passos

1. Conecte o receptor sem fio ULM200D ao conector USB "WIRELESS ONLY!" em misturadores Behringer habilitados para a função wireless, alto-falantes alimentados por outros produtos compatíveis, ou a uma porta USB no seu computador.
2. Aperte e segure o botão ▲ no microfone sem fio ULM200M para fazer sua conexão sem fio ao receptor ULM200D. O LED no microfone piscará lentamente durante a sequência de conexão e uma luz sólida acenderá quando estiverem conectados. Se o microfone sem fio ULM200M não puder se conectar a um receptor, o microfone desligará automaticamente após 10 segundos.
3. Quando estiver conectado, o microfone ULM200M estará configurado em volume médio. Use os botões ▲ e ▼ para ajustar o volume.
4. Apertar o botão ▼ por muito tempo habilitará o modo mute do microfone ULM200M. A condição mute será indicada por uma luz piscando rapidamente no LED. Se o usuário não retirá-lo do modo mute em 60 segundos, o microfone ULM200M desligará para economizar bateria.
5. Apertar o botão ▲ por pouco tempo desabilitará o modo mute do microfone ULM200M. Se o microfone ULM200M tiver o modo mute desabilitado por mais de 10 segundos depois de ser colocado em mute, ele retornará ao nível de volume anterior; se o modo mute for desabilitado por menos de 10 segundos ele será ajustado ao nível de volume mínimo.
6. Desconecte o receptor sem fio ULM200D para desligar. O microfone sem fio ULM200M desligará após 10 segundos depois que o receptor sem fio ULM200D tiver sido desconectado.
7. O LED no microfone sem fio ULM200M indicará quando a bateria estiver baixa através da luz que piscará breve e regularmente.
8. Se o microfone sem fio ULM200M não estiver emparelhado com o receptor sem fio ULM200D, o microfone poderá ser reemparelhado a partir do estado desligado ao se apertar simultaneamente os botões ▲ e ▼ e ao se mover o microfone dentro de um espaço de 10 cm (4 polegadas) do receptor sem fio ULM200D. O LED no microfone piscará lentamente durante a sequência de emparelhamento e terá uma luz sólida quando estiver conectado. Se o microfone sem fio ULM200M não puder ser emparelhado com o receptor ele será automaticamente desligado após 10 segundos.

ULM202USB/ULM200USB Controlli

Model: ULM200M



Tipo di prodotto: microfono wireless

ULM202USB/ULM200USB Controlli

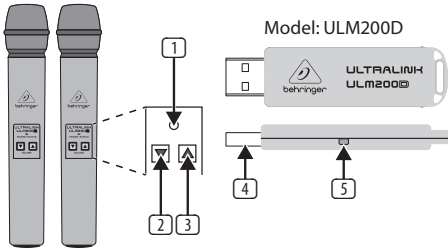
1. **POWER/STATUS LED**
2. ▼ Pulsante **VOLUME** (muto / volume giù)
3. ▲ Pulsante **VOLUME** (accensione / riattivazione / aumento volume)
4. Connettore USB
5. LED di stato del collegamento wireless

ULM202USB/ULM200USB Iniziare

1. Collegare il ricevitore wireless ULM200D a "SOLO WIRELESS!" Connettore USB su mixer Behringer con funzionalità wireless, altoparlanti alimentati o altri prodotti compatibili o su una porta USB di un computer.
2. Tieni premuto il pulsante Tasto ▲ sul microfono wireless ULM200M per connettersi in modalità wireless al ricevitore ULM200D. Il LED sul microfono lampeggerà lentamente durante la sequenza di connessione e si accenderà fisso una volta connesso. Se il microfono wireless ULM200M non può connettersi a un ricevitore, il microfono si spegnerà automaticamente dopo 10 secondi.
3. Una volta connesso, il microfono ULM200M verrà impostato a un volume medio. Utilizzare il Pulsanti ▲ e ▼ per regolare il volume
4. Una lunga pressione del pulsante Il pulsante ▼ metterà il microfono ULM200M in muto. La condizione di mute è indicata dal lampeggio rapido del LED. Se l'utente non si riattiva entro 60 secondi, il microfono ULM200M si spegnerà per risparmiare la durata della batteria.
5. Una breve pressione del Il pulsante ▲ riattiverà il microfono ULM200M. Se il microfono ULM200M viene riattivato per più di 10 secondi dopo aver disattivato l'audio, tornerà al livello di volume precedente, se riattivato dopo meno di 10 secondi verrà impostato al livello di volume minimo.
6. Scollegare il ricevitore wireless ULM200D per spegnerlo. Il microfono wireless ULM200M si spegnerà 10 secondi dopo che il ricevitore wireless ULM200D è stato scollegato.
7. Il LED nel microfono wireless ULM200M indicherà quando la batteria è scarica con brevi lampeggi regolari.
8. Se il microfono wireless ULM200M non viene accoppiato con il ricevitore wireless ULM200D, il microfono può essere riaccoppiato dallo stato spento premendo contemporaneamente il ▲ e ▼ e spostando il microfono entro 10 cm (4 pollici) dal ricevitore wireless ULM200D. Il LED sul microfono lampeggerà lentamente durante la sequenza di accoppiamento e si accenderà fisso una volta connesso. Se il microfono wireless ULM200M non può accoppiarsi al ricevitore, si spegnerà automaticamente dopo 10 secondi.

ULM202USB/ULM200USB Bediening

Model: ULM200M



Type product: draadloze microfoon

ULM202USB/ULM200USB Bediening

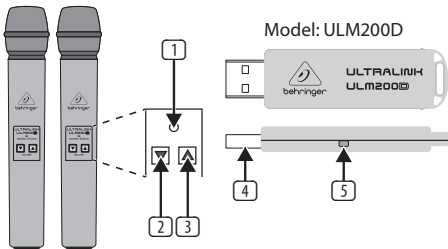
1. **POWER/STATUS LED**
2. **▼ VOLUME**-knop (dempen/volume verlagen)
3. **▲ VOLUME**-knop (inschakelen/dempen opheffen/volume hoger)
4. USB-aansluiting
5. Statuslampje draadloze verbinding

ULM202USB/ULM200USB Aan de slag

1. Verbind de ULM200D draadloze ontvanger met de "WIRELESS ONLY!" USB-connector op draadloze Behringer-mixers, luidsprekers met eigen stroomvoorziening of andere compatibele producten, of op een USB-poort op een computer.
2. Houd de **▲** -knop op de ULM200M draadloze microfoon om draadloos verbinding te maken met de ULM200D-ontvanger. De LED op de microfoon zal langzaam knipperen tijdens het verbinden en zal continu oplichten zodra deze is aangesloten. Als de ULM200M draadloze microfoon geen verbinding kan maken met een ontvanger, wordt de microfoon automatisch na 10 seconden uitgeschakeld.
3. Eenmaal aangesloten, wordt de ULM200M-microfoon op een gemiddeld volume ingesteld. Gebruik de **▲** en **▼** knoppen om het volume aan te passen
4. Een lange druk op de Met de **▼** -knop wordt de ULM200M-microfoon gedempt. De mute-toestand wordt aangegeven door het snel knipperen van de LED. Als de gebruiker het geluid niet binnen 60 seconden opheft, wordt de ULM200M-microfoon uitgeschakeld om de batterij te sparen.
5. Een korte druk op de **▲** -knop schakelt het dempen van de ULM200M-microfoon in. Als de ULM200M-microfoon meer dan 10 seconden na het dempen wordt gedempt, keert deze terug naar het vorige volumeniveau. Als het dempen na minder dan 10 seconden wordt opgeheven, wordt het op het minimale volumeniveau ingesteld.
6. Koppel de ULM200D draadloze ontvanger los om uit te schakelen. De ULM200M draadloze microfoon wordt uitgeschakeld 10 seconden nadat de ULM200D draadloze ontvanger is losgekoppeld.
7. De LED in de ULM200M draadloze microfoon geeft aan wanneer de batterij bijna leeg is door regelmatig kort te knipperen.
8. Mocht de ULM200M draadloze microfoon loskomen van de ULM200D draadloze ontvanger, dan kan de microfoon opnieuw worden gekoppeld vanuit de uitgeschakelde toestand door tegelijkertijd op de knop te drukken. **▲** en **▼** knoppen en verplaats de microfoon binnen 10 cm (4 inch) van de ULM200D draadloze ontvanger. De LED op de microfoon zal langzaam knipperen tijdens het koppelen en zal continu oplichten zodra de verbinding is gemaakt. Als de ULM200M draadloze microfoon niet met de ontvanger kan worden gekoppeld, wordt deze automatisch na 10 seconden uitgeschakeld.

ULM202USB/ULM200USB Kontroller

Model: ULM200M



Typ av produkt: Trådlös mikrofon

ULM202USB/ULM200USB Kontroller

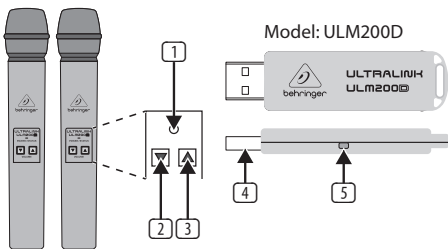
1. **POWER/STATUS LED**
2. **▼ VOLUME**-knapp (tyst/volym ned)
3. **▲ VOLUME**-knapp (ström på/av/på/volym upp)
4. USB-kontakt
5. Statuslampa för trådlös länk

ULM202USB/ULM200USB Komma igång

1. Anslut den trådlösa ULM200D-mottagaren till "ENDAST TRÅDLÖS!" USB-kontakt på trådlösa Behringer-blandare, strömförsörjda högtalare eller andra kompatibla produkter eller till en USB-port på en dator.
2. Håll ned **▲** -knapp på den trådlösa ULM200M-mikrofonen för att ansluta trådlöst till ULM200D-mottagaren. Lysdioden på mikrofonen blinkar långsamt under anslutningssekvensen och lyser fast när den är ansluten. Om den trådlösa ULM200M-mikrofonen inte kan anslutas till en mottagare stängs mikrofonen av automatiskt efter 10 sekunder.
3. När den är ansluten ställs ULM200M-mikrofonen in på medelhög volym. Använd **▲** och **▼** för att justera volymen
4. Ett långt tryck på **▼** -knappen stänger av ULM200M-mikrofonen. Ljuddämpningstillståndet indikeras genom att lampan blinkar snabbt. Om användaren inte stänger av ljudet inom 60 sekunder stängs ULM200M-mikrofonen av för att spara batteritid.
5. Ett kort tryck på **▲** -knappen stänger av ULM200M-mikrofonen. Om ULM200M-mikrofonen är avstängd mer än 10 sekunder efter avstängning, återgår den till den föregående volymnivån.
6. Koppla ur den trådlösa ULM200D-mottagaren för att stänga av den. Den trådlösa ULM200M-mikrofonen slås av tio sekunder efter att den trådlösa ULM200D-mottagaren kopplats ur.
7. Lysdioden i den trådlösa ULM200M-mikrofonen indikerar när batteriet är lågt med vanliga korta blinkningar.
8. Om den trådlösa ULM200M-mikrofonen lossnar ihop med den trådlösa ULM200D-mottagaren kan mikrofonen kopplas om från det avstängda läget genom att samtidigt trycka på **▲** och **▼** knapparna och flytta mikrofonen till inom 10 cm (4 tum) från den trådlösa ULM200D-mottagaren. Lysdioden på mikrofonen kommer att blinka långsamt under parningssekvensen och lyser fast när den är ansluten. Om den trådlösa ULM200M-mikrofonen inte kan kopplas ihop med mottagaren stängs den automatiskt av efter 10 sekunder.

ULM202USB/ULM200USB Sterowanica

Model: ULM200M



Rodzaj produktu: Mikrofon bezprzewodowy

ULM202USB/ULM200USB Sterowanica

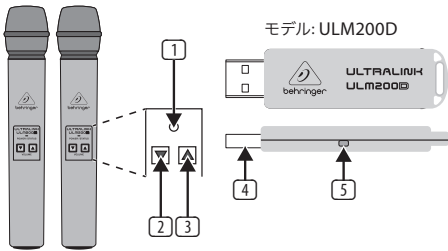
1. **POWER/STATUS LED**
2. ▼ Przycisk **VOLUME** (wyciszenie/zmniejszanie głośności)
3. ▲ Przycisk **VOLUME** (włączanie/wyłączanie wyciszenia/zwiększanie głośności)
4. Złącze USB
5. Dioda LED stanu łącza bezprzewodowego

ULM202USB/ULM200USB Pierwsze kroki

1. Podłącz bezprzewodowy odbiornik ULM200D do „TYLKO BEZPRZEWODOWE!” Złącze USB w mikserach Behringer z obsługą łączności bezprzewodowej, głośnikach zasilanych lub innych zgodnych produktach lub do portu USB w komputerze.
2. Naciśnij i przytrzymaj Przycisk ▲ na mikrofonie bezprzewodowym ULM200M do bezprzewodowego połączenia z odbiornikiem ULM200D. Dioda LED na mikrofonie będzie powoli migać podczas sekwencji łączenia i będzie świecić światłem ciągłym po podłączeniu. Jeśli mikrofon bezprzewodowy ULM200M nie może połączyć się z odbiornikiem, mikrofon wyłączy się automatycznie po 10 sekundach.
3. Po podłączeniu mikrofon ULM200M zostanie ustawiony na średnią głośność. Użyj Przyciski ▲ i ▼ do regulacji głośności
4. Długie naciśnięcie Przycisk ▼ wycisza mikrofon ULM200M. Wyciszenie sygnalizowane jest szybkim miganiem diody LED. Jeśli użytkownik nie wyłączy wyciszenia w ciągu 60 sekund, mikrofon ULM200M wyłączy się, aby oszczędzać baterię.
5. Krótkie naciśnięcie Przycisk ▲ wyłącza wyciszenie mikrofonu ULM200M. Jeśli mikrofon ULM200M nie zostanie wyciszony dłużej niż 10 sekund po wyciszeniu, powróci do poprzedniego poziomu głośności, jeśli nie zostanie wyciszony po mniej niż 10 sekundach, zostanie ustawiony na minimalny poziom głośności.
6. Odłącz bezprzewodowy odbiornik ULM200D, aby wyłączyć. Mikrofon bezprzewodowy ULM200M wyłączy się 10 sekund po odłączeniu odbiornika bezprzewodowego ULM200D.
7. Dioda LED w mikrofonie bezprzewodowym ULM200M będzie sygnalizować poziom naładowania baterii regularnymi krótkimi błyskami.
8. Jeśli mikrofon bezprzewodowy ULM200M nie zostanie sparowany z odbiornikiem bezprzewodowym ULM200D, mikrofon można ponownie sparować ze stanu wyłączenia, naciskając jednocześnie przycisk Przyciski ▲ i ▼ oraz przesunięcie mikrofonu na odległość nie większą niż 10 cm (4 cale) od odbiornika bezprzewodowego ULM200D. Dioda LED na mikrofonie będzie powoli migać podczas sekwencji parowania i będzie świecić światłem ciągłym po podłączeniu. Jeśli mikrofon bezprzewodowy ULM200M nie może sparować się z odbiornikiem, wyłączy się automatycznie po 10 sekundach.

ULM202USB/ULM200USB コントロール

モデル: ULM200M



製品の種類: ワイヤレスマイク

ULM202USB/ULM200USB コントロール

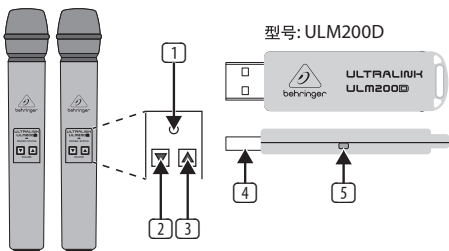
1. **POWER/STATUS LED**
2. **▼ VOLUME** ボタン (消音 / 音量減少)
3. **▲ VOLUME** ボタン (電源投入 / 音量増加 / ミュート解除)
4. USB コネクタ
5. ワイヤレスリンクステータス LED

ULM202USB/ULM200USB はじめに

1. ULM200D ワイヤレス・レシーバーを、ワイヤレスを有効にした Behringer ミキサー、またはパワード・スピーカー、その他互換製品の“WIRELESS ONLY!” USB コネクタ、あるいはコンピュータの USB ポートに接続します。
2. ULM200M ワイヤレス・マイクロフォンの **▲** ボタンを長押しし、ULM200D レシーバーとワイヤレス接続します。接続が開始するまでマイクロフォンの LED がゆっくり点滅し、接続すると点灯します。ULM200M ワイヤレス・マイクロフォンがレシーバーに接続できない場合、マイクロフォンの電源は10秒後に自動的に切れます。
3. 接続に成功すると、ULM200M マイクロフォンは中程度の音量に設定されます。**▲ ▼** ボタンを使用して、音量を調節します。
4. **▼** を長く押すと、ULM200M マイクロフォンをミュートします。ミュート時には LED がすばやく点滅します。60 秒以内にミュートが解除されない場合は、電池寿命節約のため、ULM200M マイクロフォンの電源が自動的に切れます。
5. **▲** ボタンを短く押すと、ULM200M マイクロフォンのミュートを解除します。ULM200M をミュート後、10 秒以上経過してミュート解除された場合、ミュート以前の音量に設定されます。10 秒以内の場合は、最小音量に設定されます。
6. 電源を落とすには、ULM200D を取り外します。ULM200M ワイヤレス・マイクロフォンの電源は、ULM200D を取り外してから 10 秒後に切れます。
7. 電池残量が少なくなると、ULM200 ワイヤレス・マイクロフォンの LED が周期的に短く点滅します。
8. ULM200M ワイヤレス・マイクロフォンと ULM200D ワイヤレス・レシーバーのペアリングが途切れた場合、**▲ ▼** 両方のボタンを同時に押しながら、マイクロフォンを ULM200D ワイヤレス・レシーバーから 10 cm (4 インチ) 以内に近づけると、再ペアリングできます。ペアリングが開始するまでは、マイクロフォンの LED がゆっくりと点滅し、接続が開始すると継続的に点灯します。ULM200M ワイヤレス・マイクロフォンとレシーバーのペアリングが失敗した場合は、10 秒後に自動的に電源が切れます。

ULM202USB/ULM200USB 控制

型号: ULM200M



产品类型: 无线话筒

ULM202USB/ULM200USB 控制

1. **POWER/STATUS** 指示灯
2. **▼ VOLUME** 按钮 (静音 / 降低音量)
3. **▲ VOLUME** 按钮 (打开电源 / 解除静音 / 升高音量)
4. USB 连接器
5. 无线连接状态指示灯

ULM202USB/ULM200USB 使用

1. 连接 ULM200D 无线接收器到“WIRELESS ONLY!”具有专用无线 USB 接口的 Behringer 调音台, 有源扬声器或其它兼容产品, 或电脑的 USB 端口。
2. 按住 ULM200M 无线话筒的 **▲** 按钮无线连接 ULM200D 接收器。在连接过程中, 话筒上的指示灯缓慢闪烁, 一旦连接, 指示灯常亮。如果 ULM200M 无线话筒不能连接接收器, 话筒在 10 秒钟后会自动关闭电源。
3. 一旦连接成功, ULM200M 话筒被设置成中等音量, 可使用 **▲** 和 **▼** 按钮调节音量。
4. 长按 **▼** 按钮将使 ULM200M 话筒静音。静音状态由快速闪烁的指示灯指示。如果用户在 60 秒内不解除静音, ULM200M 话筒会自动关闭电源以节约电池寿命。
5. 短按 **▲** 按钮将 ULM200M 话筒解除静音。如果 ULM200M 话筒在静音超过 10 秒后解除静音, 它将返回到之前的音量电平, 如果在 10 秒内解除静音, 它将被设置成最低音量电平。
6. 拨下 ULM200D 无线接收器关闭电源。拨下 ULM200D 无线接收器 10 秒后 ULM200M 无线话筒关闭电源。
7. 当 ULM200M 无线话筒上的指示灯有规律的短暂闪烁时表明电池电量过低。
8. 如果 ULM200M 无线话筒未能与 ULM200D 无线接收器配对, 在电源关闭状态下同时按 **▲** 和 **▼** 按钮且将话筒移动到离 ULM200D 无线接收器 10 cm (4 英寸) 内的位置即可将话筒重新配对。在配对过程中话筒的指示灯缓慢闪烁, 一旦连接成功, 指示灯常亮。如果 ULM200M 无线话筒未能与接收器配对, 它在 10 秒后会自动关闭电源。

Specifications

EN

RF output	<20 dBm (100 mW)
Operating range	120 m (Line of Sight)*
Dynamic range	92 dB, A-weighted**
Equivalent input noise	-112 dBu
Frequency Response (Wireless Link)	20 Hz - 20 kHz, ± 1 dB**
Sampling rate	48 kHz
Resolution	24-bit
Encoding	232 kbps SLAC (Slightly Lossy Audio Codec)
Latency	14.5 ms
RF frequency	2.4 GHz ISM band (2406 MHz - 2474 MHz), 18 channels
USB current consumption	70 mA @ 5 VDC
Battery type	2 x AA (LR6) Alkaline cells
Battery life	30 hours
Dimensions (W x D x H)	45.7 x 45.7 x 243.8 mm (1.8 x 1.8 x 9.6")
Weight	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*Achievable range will be dependent on nearby sources of RF interference and/or line of sight obstacles.

**Measured from analog input to analog output, unity gain operation without wireless compression.

LEGAL DISCLAIMER

Music Tribe accepts no liability for any loss which may be suffered by any person who relies either wholly or in part upon any description, photograph, or statement contained herein. Technical specifications, appearances and other information are subject to change without notice. All trademarks are the property of their respective owners. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones and Coolaudio are trademarks or registered trademarks of Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 All rights reserved.

LIMITED WARRANTY

For the applicable warranty terms and conditions and additional information regarding Music Tribe's Limited Warranty, please see complete details online at community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Datos Técnicos

Salida RF	<20 dBm (100 mW)
Rango de operación	120 m (Línea de Visión)*
Gama dinámica	92 dB, ponderado A **
Ruido de entrada equivalente	-112 dBu
Respuesta frecuente (Enlace inalámbrico)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
Tasa de muestreo	48 kHz
Resolución	24 bits
Codificación	SLAC de 232 kbps (códec de audio con pérdida leve)
Latencia	14,5 Sra
Frecuencia de radiofrecuencia	Banda ISM de 2,4 GHz (2406 MHz - 2474 MHz), 18 canales
Consumo de corriente USB	70 mA a 5 VCC
Tipo de Batería	2 pilas alcalinas AA (LR6)
Duración de la batería	30 horas
Dimensiones (An x Pr x Al)	45,7 x 45,7 x 243,8 milímetros (1,8 x 1,8 x 9,6")
Peso	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*El alcance alcanzable dependerá de fuentes cercanas de interferencia de RF y/o obstáculos en la línea de visión.

** Medido de entrada analógica a salida analógica, operación de ganancia unitaria sin compresión inalámbrica.

NEGACIÓN LEGAL

Music Tribe no admite ningún tipo de responsabilidad por cualquier daño o pérdida que pudiera sufrir cualquier persona por confiar total o parcialmente en la descripciones, fotografías o afirmaciones contenidas en este documento. Las especificaciones técnicas, imágenes y otras informaciones contenidas en este documento están sujetas a modificaciones sin previo aviso. Todas las marcas comerciales que aparecen aquí son propiedad de sus respectivos dueños. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones y Coolaudio son marcas comerciales o marcas registradas de Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Reservados todos los derechos.

GARANTÍA LIMITADA

Si quiere conocer los detalles y condiciones aplicables de la garantía así como información adicional sobre la Garantía limitada de Music Tribe, consulte online toda la información en la web community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Caractéristiques Techniques

sortie RF	<20 dBm (100 mW)
Plage de fonctionnement	120 m (Ligne de Vue)*
Plage dynamique	92 dB, pondéré A**
Bruit d'entrée équivalent	-112 dBu
Fréquence de réponse (Lien sans fil)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
Taux d'échantillonnage	48 kHz
Résolution	24 bits
Codage	SLAC 232 kbps (codec audio à faible perte)
Latence	14,5 Mme
Fréquence RF	Bande ISM 2,4 GHz (2406 MHz - 2474 MHz), 18 canaux
Consommation de courant USB	70 mA @ 5 VCC
Type de batterie	2 piles alcalines AA (LR6)
Vie de la batterie	30 heures
Dimensions (L x P x H)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6")
Poids	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*La portée réalisable dépendra des sources d'interférence RF à proximité et/ou des obstacles dans la ligne de mire.

**Mesuré de l'entrée analogique à la sortie analogique, fonctionnement à gain unitaire sans compression sans fil.

FR

DÉNI LÉGAL

Music Tribe ne peut être tenu pour responsable pour toute perte pouvant être subie par toute personne se fiant en partie ou en totalité à toute description, photographie ou affirmation contenue dans ce document. Les caractéristiques, l'apparence et d'autres informations peuvent faire l'objet de modifications sans notification. Toutes les marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones et Coolaudio sont des marques ou marques déposées de Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Tous droits réservés.

GARANTIE LIMITÉE

Pour connaître les termes et conditions de garantie applicables, ainsi que les informations supplémentaires et détaillées sur la Garantie Limitée de Music Tribe, consultez le site Internet community. musictribe.com/pages/support#warranty.

Technische Daten

HF-Ausgang	<20 dBm (100 mW)
Arbeitsbereich	120 m (Linie von Sicht)*
Dynamikbereich	92 dB, A-bewertet**
Äquivalentes Eingangsrauschen	-112 dBu
Frequenzgang (Drahtlose Verbindung)	20 Hz - 20 kHz, ± 1 dB**
Abtastrate	48 kHz
Auflösung	24-Bit
Codierung	232 kbps SLAC (leicht verlustbehafteter Audio-Codec)
Latenz	14,5 Frau
HF-Frequenz	2,4 GHz ISM-Band (2406 MHz - 2474 MHz), 18 Kanäle
USB-Stromaufnahme	70 mA @ 5 VDC
Batterietyp	2 x AA (LR6) Alkaline-Zellen
Batterielebensdauer	30 Stunden
Abmessungen (B x T x H)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6")
Gewicht	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*Die erreichbare Reichweite hängt von nahegelegenen HF-Störquellen und/oder Sichtliniehindernissen ab.

**Gemessen vom analogen Eingang zum analogen Ausgang, Betrieb mit Verstärkungsfaktor Unity ohne drahtlose Komprimierung.

DE

HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Music Tribe übernimmt keine Haftung für Verluste, die Personen entstanden sind, die sich ganz oder teilweise auf hier enthaltene Beschreibungen, Fotos oder Aussagen verlassen haben. Technische Daten, Erscheinungsbild und andere Informationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Warenzeichen sind Eigentum der jeweiligen Inhaber. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones und Coolaudio sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Alle Rechte vorbehalten.

BESCHRÄNKTE GARANTIE

Die geltenden Garantiebedingungen und zusätzliche Informationen bezüglich der von Music Tribe gewährten beschränkten Garantie finden Sie online unter community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Dados Técnicos

Saída RF	<20 dBm (100 mW)
Limites operacionais	120 m (linha de Visão)*
Gama dinâmica	92 dB, ponderado A **
Ruído de entrada equivalente	-112 dBu
Resposta de Frequência (Link sem fio)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
Taxa de amostragem	48 kHz
Resolução	24 bits
Codificação	232 kbps SLAC (codec de áudio ligeiramente com perdas)
Latência	14,5 em
Frequência RF	Banda ISM de 2,4 GHz (2.406 MHz - 2.474 MHz), 18 canais
Consumo de corrente USB	70 mA a 5 VCC
Tipo de Bateria	2 x células alcalinas AA (LR6)
Vida da bateria	30 horas
Dimensões (L x P x A)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6")
Peso	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*O alcance alcançável dependerá de fontes próximas de interferência de RF e/ou obstáculos na linha de visão.

**Medido de entrada analógica para saída analógica, operação de ganho de unidade sem compressão sem fio.

PT

LEGAL RENUNCIANTE

O Music Tribe não se responsabiliza por perda alguma que possa ser sofrida por qualquer pessoa que dependa, seja de maneira completa ou parcial, de qualquer descrição, fotografia, ou declaração aqui contidas. Dados técnicos, aparências e outras informações estão sujeitas a modificações sem aviso prévio. Todas as marcas são propriedade de seus respectivos donos. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones e Coolaudio são marcas ou marcas registradas do Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Todos direitos reservados.

GARANTIA LIMITADA

Para obter os termos de garantia aplicáveis e condições e informações adicionais a respeito da garantia limitada do Music Tribe, favor verificar detalhes na íntegra através do website community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Specifiche

Uscita RF	<20 dBm (100 mW)
Campo di funzionamento	120 m (linea di Vista)*
Gamma dinamica	92 dB, ponderato A**
Rumore di ingresso equivalente	-112 dBu
Risposta in frequenza (Collegamento senza fili)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
Frequenza di campionamento	48 kHz
Risoluzione	24 bit
Codifica	SLAC (codec audio leggermente con perdita di dati) a 232 kbps
Latenza	14.5 SM
Frequenza RF	Banda ISM a 2,4 GHz (2406 MHz - 2474 MHz), 18 canali
Consumo di corrente USB	70 mA a 5 V CC
Tipo di batteria	2 x AA (LR6) celle alcaline
Durata della batteria	30 ore
Dimensioni (L x P x A)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6")
Il peso	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

IT

*La portata ottenibile dipenderà dalle vicine fonti di interferenza RF e/o dagli ostacoli della linea di vista.

**Misurato dall'ingresso analogico all'uscita analogica, funzionamento a guadagno unitario senza compressione wireless.

DISCLAIMER LEGALE

Music Tribe non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni che possono essere subiti da chiunque si affidi in tutto o in parte a qualsiasi descrizione, fotografia o dichiarazione contenuta qui. Specifiche tecniche, aspetti e altre informazioni sono soggette a modifiche senza preavviso. Tutti i marchi sono di proprietà dei rispettivi titolari. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones e Coolaudio sono marchi o marchi registrati di Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Tutti i diritti riservati.

GARANZIA LIMITATA

Per i termini e le condizioni di garanzia applicabili e le informazioni aggiuntive relative alla garanzia limitata di Music Tribe, consultare online i dettagli completi su community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Specificaties

RF-uitgang	<20 dBm (100 mW)
Werkbereik:	120 m (Lijn van Zicht)*
Dynamisch bereik	92 dB, A-gewogen**
Equivalent ingangsgeluid	-112 dBu
Frequentierespons (Draadloze verbinding)	20 Hz - 20 kHz, ± 1 dB**
Bemonsteringsfrequentie:	48 kHz
Oplossing	24-bits
codering	232 kbps SLAC (Enigszins Lossy Audio Codec)
Latentie	14.5 Mevrouw
RF-frequentie:	2,4 GHz ISM-band (2406 MHz - 2474 MHz), 18 kanalen
USB stroomverbruik	70 mA @ 5 VDC
Baterij type	2 x AA (LR6) Alkaline-cellen
Batterijduur	30 uur
Afmetingen (B x D x H)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6")
Gewicht	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*Het bereikbare bereik is afhankelijk van nabijgelegen bronnen van RF-interferentie en/of obstakels in de zichtlijn.

**Gemeten van analoge ingang tot analoge uitgang, eenheidsversterking zonder draadloze compressie.

NL

WETTELIJKE ONTKENNING

Music Tribe aanvaardt geen aansprakelijkheid voor enig verlies dat kan worden geleden door een persoon die geheel of gedeeltelijk vertrouwt op enige beschrijving, foto of verklaring hierin. Technische specificaties, verschijningen en andere informatie kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Alle handelsmerken zijn eigendom van hun respectievelijke eigenaren. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones en Coolaudio zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Alle rechten voorbehouden.

BEPERKTE GARANTIE

Voor de toepasselijke garantievoorwaarden en aanvullende informatie met betrekking tot de beperkte garantie van Music Tribe, zie de volledige details online op community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Specifikationer

RF -utgång	<20 dBm (100 mW)
Arbetsområde	120 m (Linje av Syn)*
Dynamiskt omfång	92 dB, A-viktad **
Motsvarande ingångsljud	-112 dBu
Frekvensrespons (Trådlös länk)	20 Hz - 20 kHz, ± 1 dB**
Samplingshastighet	48 kHz
Upplösning	24-bitars
Kodning	232 kbps SLAC (något förlorad ljudkod)
Latens	14.5 Fröken
RF -frekvens	2,4 GHz ISM -band (2406 MHz - 2474 MHz), 18 kanaler
USB strömförbrukning	70 mA @ 5 VDC
Batterityp	2 x AA (LR6) alkaliska celler
Batteri-liv	30 timmar
Mått (B x D x H)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8 x 1,8 x 9,6 tum)
Vikt	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*Uppnåelig räckvidd beror på närliggande källor till RF -störningar och/eller siktlinjer.

**Mätt från analog ingång till analog utgång, enhetsförstärkning utan trådlös komprimering.

FRISKRIVNINGSKLAUSUL

Music Tribe tar inget ansvar för någon förlust som kan drabbas av någon person som helt eller delvis förlitar sig på någon beskrivning, fotografi eller uttalande som finns här. Tekniska specifikationer, utseenden och annan information kan ändras utan föregående meddelande. Alla varumärken tillhör respektive ägare. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones och Coolaudio är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023
Alla Rättigheter reserverade.

SE

BEGRÄNSAD GARANTI

För tillämpliga garantivillkor och ytterligare information om Music Tribes begränsade garanti, se fullständig information online på community.musictribe.com/pages/support#warranty.

Specyfikacja

Wyjście RF	<20 dBm (100 mW)
Zakres pracy	120 m (linia Wzrok)*
Zakres dynamiczny	92 dB, ważony A**
Równoważny szum wejściowy	-112 dBu
Pasma przenoszenia (łącze bezprzewodowe)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
Częstotliwość próbkowania	48 kHz
Rezolucja	24-bitowy
Kodowanie	232 kb/s SLAC (lekko stratny kodek audio)
Czas oczekiwania	14,5 SM
Częstotliwość RF	Pasma ISM 2,4 GHz (2406 MHz - 2474 MHz), 18 kanałów
Pobór prądu przez USB	70 mA przy 5 V DC
Typ Baterii	2 x baterie alkaliczne AA (LR6)
Żywotność baterii	30 godzin
Wymiary (szer. x gł. x wys.)	45,7 x 45,7 x 243,8 mm (1,8x1,8x9,6")
Waga	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*Osiągalny zasięg będzie zależał od pobliskich źródeł zakłóceń RF i/lub przeszkód na linii wzroku.

**Mierzone od wejścia analogowego do wyjścia analogowego, wzmocnienie jedności bez kompresji bezprzewodowej.

ZASTRZEŻENIA PRAWNE

Music Tribe nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek straty, które mogą ponieść osoby, które polegają w całości lub w części na jakimkolwiek opisie, fotografii lub oświadczeniu zawartym w niniejszym dokumencie. Specyfikacje techniczne, wygląd i inne informacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Wszystkie znaki towarowe są własnością ich odpowiednich właścicieli. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones i Coolaudio są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Music Tribe Global Brands Ltd. © Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 Wszystkie prawa zastrzeżone.

PL

OGRANICZONA GWARANCJA

Aby zapoznać się z obowiązującymi warunkami gwarancji i dodatkowymi informacjami dotyczącymi ograniczonej gwarancji Music Tribe, zapoznaj się ze wszystkimi szczegółami w trybie online pod adresem community.musictribe.com/pages/support#warranty.

技術仕様

RF 出力	<20 dBm (100 mW)
動作範囲	120 m (見通し内)*
ダイナミックレンジ	92 dB、A 加重**
等価入力ノイズ	-112 dBu
周波数応答 (ワイヤレスリンク)	20 Hz ~ 20 kHz、±1 dB **
サンプリングレート	48 kHz
解決	24 ビット
エンコーディング	232 kbps SLAC (わずかに 非可逆オーディオコーデック)
レイテンシー	14.5 ms
RF 周波数	2.4 GHz ISM 帯域 (2406 MHz - 2474 MHz)、 18 チャンネル
USB の消費電流	70 mA @ 5 VDC
電池のタイプ	2 x AA (LR6) アルカリ電池
バッテリー寿命	30 時間
寸法 (W x D x H)	45.7 x 45.7 x 243.8 mm (1.8 x 1.8 x 9.6")
重量	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*達成可能な範囲は、RF 干渉の近くの発生源および/または見通し内の障害物によって異なります。

**アナログ入力からアナログ出力まで測定、ワイヤレス圧縮なしのユニティゲイン動作。

法的放棄

ここに含まれる記述、写真、意見の全体または一部に依拠して、いかなる人が損害を生じさせた場合にも、Music Tribe は一切の賠償責任を負いません。技術仕様、外観およびその他の情報は予告なく変更になる場合があります。商標はすべて、それぞれの所有者に帰属します。Midas、Klark Teknik、Lab Gruppen、Lake、Tannoy、Turbosound、TCElectronic、TCHelicon、Behringer、Bugera、Aston Microphones および Coolaudio は Music Tribe Global Brands Ltd. の商標または登録商標です。© Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 無断転用禁止。

限定保証

適用される保証条件と Music Tribe の限定保証に関する概要については、オンライン上 community.musictribe.com/pages/support#warranty にて詳細をご確認ください。

技术参数

射频输出	<20 dBm (100 mW)
工作范围	120 m (视线)*
动态范围	92 dB, A 加权**
等效输入噪声	-112 dBu
频率响应 (无线链接)	20 Hz - 20 kHz, ±1 dB**
采样率	48 kHz
解析度	24 位
编码方式	232 kbps SLAC (略) 有损音频编解码器)
潜伏	14.5 ms
射频频率	2.4 GHz ISM 频段 (2406 MHz-2474 MHz), 18 个频道
USB 电流消耗	70 mA @ 5 VDC
电池类型	2 个 AA (LR6) 碱性电池
电池寿命	30 小时
尺寸 (宽 x 深 x 高)	45.7 x 45.7 x 243.8 mm (1.8 x 1.8 x 9.6")
重量	
ULM200USB	0.2 kg (0.4 lbs)
ULM202USB	0.4 kg (0.9 lbs)

*可达到的范围取决于附近的射频干扰源和/或视线障碍。
**从模拟输入到模拟输出进行测量, 单位增益操作, 不进行无线压缩。

法律声明

对于任何因在此说明书提到的全部或部份描述、图片或声明而造成的损失, Music Tribe 不负任何责任。技术参数和外观若有更改, 恕不另行通知。所有的商标均为其各自所有者的财产。Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones 和 Coolaudio 是 Music Tribe Global Brands Ltd. 公司的商标或注册商标。© Music Tribe Global Brands Ltd. 2023 版权所。

保修条款

有关音乐集团保修的适用条款及其它相关信息, 请登陆 community.musictribe.com/pages/support#warranty 网站查看完整的详细信息。

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION COMPLIANCE INFORMATION

EN

Behringer

ULTRALINK ULM202USB/ULM200USB

Responsible Party Name: **Music Tribe Commercial NV Inc.**

Address: **122 E. 42nd St.1,
8th Floor NY, NY 10168,
United States**

Email Address: **legal@musictribe.com**

FCC ID: QWHULM200D01, QWHULM200M01

ULTRALINK ULM202USB/ULM200USB

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Important information:

Changes or modifications to the equipment not expressly approved by Music Tribe can void the user's authority to use the equipment.

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.



Hereby, Music Tribe declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU, Directive 2014/30/EU, Directive 2014/35/EU, Directive 2011/65/EU and Amendment 2015/863/EU, Directive 2012/19/EU, Regulation 519/2012 REACH SVHC and Directive 1907/2006/EC.

Full text of EU DoC is available at <https://community.musictribe.com/>

EU Representative: Music Tribe Brands DK A/S
Address: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

UK Representative: Music Tribe Brands UK Ltd.
Address: 8th Floor, 20 Farringdon Street London EC4A 4AB, United Kingdom



Por la presente, Music Tribe declara que este producto cumple con lo indicado en la Directiva 2014/53/EU, Directiva 2014/30/EU, Directiva 2014/35/EU, Directiva 2011/65/EU enmendada por la 2015/863/EU, Directiva 2012/19/EU, Regulación 519/2012 REACH SVHC y Directiva 1907/2006/EC.

Puede encontrar el texto completo del EU DoC en la web
<https://community.musictribe.com/>

Representante para la UE: Music Tribe Brands DK A/S
Dirección: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

Representante para Reino Unido: Music Tribe Brands UK Ltd.
Dirección: 8ª planta, 20 Farringdon Street, Londres EC4A 4AB, Reino Unido

ES

FR



Par la présente, Music Tribe déclare que ce produit est conforme à la Directive 2014/53/EU, à la Directive 2014/30/EU, à la Directive 2014/35/EU, à la Directive 2011/65/EU et à l'Amendement 2015/863/EU, à la Directive 2012/19/EU, à la Règlementation 519/2012 REACH SVHC et à la Directive 1907/2006/EC.

Le texte complet de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible sur <https://community.musictribe.com/>

Représentant pour l'UE : Music Tribe Brands DK A/S
Adresse : Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Danemark

Représentant pour le Royaume-Uni: Music Tribe Brands UK Ltd.
Adresse: 8e étage, 20 Farringdon Street, Londres EC4A 4AB, Royaume-Uni

DE

PT



Hiermit erklärt Music Tribe, dass dieses Produkt mit der Richtlinie 2014/53/EU, der Richtlinie 2014/30/EU, der Richtlinie 2014/35/EU, der Richtlinie 2011/65/EU und der Änderung 2015/863/EU, der Richtlinie 2012/19/EU, der Verordnung 519/2012 REACH SVHC und der Richtlinie 1907/2006/EG übereinstimmt.

Der vollständige Text des EU DoC ist unter
<https://community.musictribe.com/> abrufbar.

EU-Vertreter: Music Tribe Brands DK A/S
Anschrift: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Dänemark

UK-Vertreter: Music Tribe Brands UK Ltd.
Anschrift: 8. Stock, 20 Farringdon Street, London EC4A 4AB,
Vereinigtes Königreich



A Music Tribe declara por meio deste documento que seu produto cumpre a Diretiva 2014/53/UE, Diretiva 2014/30/UE, Diretiva 2014/35/UE, Diretiva 2011/65/UE e Emenda 2015/863/UE, Diretiva 2012/19/UE, Regulamento 519/2012 REACH SVHC e Diretiva 1907/2006/EC.

O texto integral do documento da UE está disponível em
<https://community.musictribe.com/>

Representante da UE: Music Tribe Brands DK A/S
Endereço: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

Representante do Reino Unido: Music Tribe Brands UK Ltd.
Endereço: 8º andar, 20 Farringdon Street, Londres EC4A 4AB, Reino Unido



Con la presente Music Tribe dichiara che questo prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE, alla Direttiva 2014/30/UE, alla Direttiva 2014/35/UE, alla Direttiva 2011/65/UE e all'Emendamento 2015/863/UE, alla Direttiva 2012/19/UE, al Regolamento 519/2012 REACH SVHC e alla Direttiva 1907/2006/CE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile in <https://community.musictribe.com/>

Rappresentante UE: Music Tribe Brands DK A/S

Indirizzo: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

Rappresentante UK: Music Tribe Brands UK Ltd.

Indirizzo: 8° piano, 20 Farringdon Street, Londra EC4A 4AB, Regno Unito



Hierbij verklaart Music Tribe dat dit product in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU, Richtlijn 2014/30/EU, Richtlijn 2014/35/EU, Richtlijn 2011/65/EU en Amendement 2015/863/EU, Richtlijn 2012/19/EU, Verordening 519/2012 REACH SVHC en Richtlijn 1907/2006/EG.

Volledige tekst van het EU-dossier is beschikbaar op <https://community.musictribe.com/>

EU vertegenwoordiging: Music Tribe Brands DK A/S

Adres: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

VK vertegenwoordiging: Music Tribe Brands UK Ltd.

Adres: 8e verdieping, 20 Farringdon Street, Londen EC4A 4AB, Verenigd Koninkrijk

IT

NL



Music Tribe intygar härmed att denna produkt överensstämmer med direktiv 2014/53/EU, direktiv 2014/30/EU, direktiv 2014/35/EU, direktiv 2011/65/EU och ändring 2015/863/EU, direktiv 2012/19/EU, förordning 519/2012 REACH SVHC och direktiv 1907/2006/EG.

Den fullständiga texten i EU-försäkran om överensstämmelse finns på <https://community.musictribe.com/>

EU-representant: Music Tribe Brands DK A/S

Adress: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Danmark

Representant i Storbritannien: Music Tribe Brands UK Ltd.

Adress: 8:e våningen, 20 Farringdon Street, London EC4A 4AB, Storbritannien

SE

PL



Music Tribe niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z Dyrektywą 2014/53/EU, Dyrektywą 2014/30/EU, Dyrektywą 2014/35/EU, Dyrektywą 2011/65/EU oraz Poprawką 2015/863/EU, Dyrektywą 2012/19/EU, Regulacją 519/2012 REACH SVHC oraz Dyrektywą 1907/2006/EC.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie <https://community.musictribe.com/>

Przedstawiciel w UE: Music Tribe Brands DK A/S

Adres: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Dania

Przedstawiciel w Wielkiej Brytanii: Music Tribe Brands UK Ltd.

Adres: 8. piętro, 20 Farringdon Street, Londyn EC4A 4AB, Wielka Brytania



Music Tribe は、本製品が指令 2014/53/EU、指令 2014/30/EU、指令 2014/35/EU、指令 2011/65/EU および改正 RoHS 指令 2015/863/EU、指令 2012/19/EU、規則 519/2012 REACH SVHC ならびに指令 1907/2006/EC に準拠していることをここに宣言します。

EU DoC の全文はこちらでご覧いただけます。
<https://community.musictribe.com/>

EU 窓口: Music Tribe Brands DK A/S
所在地: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

UK 窓口: Music Tribe Brands UK Ltd.
所在地: 8階, 20 Farringdon Street, ロンドン EC4A 4AB, イギリス



Music Tribe 特此声明, 本产品符合指令 2014/53/EU, 指令 2014/30/EU, 指令 2014/35/EU, 指令 2011/65/EU 和修正案 2015/863/EU, 指令 2012/19/EU, 条例 519/2012 REACH SVHC 和指令 1907/2006/EC。

欧盟文件全文可在 <https://community.musictribe.com/> 上查阅

欧盟代表: Music Tribe Brands DK A/S
地址: Gammel Strand 44, DK-1202 København K, Denmark

英国代表: Music Tribe Brands UK Ltd.
地址: 8楼, Farringdon Street 20 号, 伦敦 EC4A 4AB, 英国

JP

CN

